

大漢公報

The Chinese Times

The Oldest Chinese Daily Newspaper In Canada, Established Since 1907
Vancouver 4, B.C. Monday, August 2 1954 Vol. 16. No 78 Page 1

THE CHINESE TIMES
PRINTERS & PUBLISHERS
NO. 1 EAST PENDER STREET
P. O. Box 339 Phone MArine 8941
VANCOUVER 4, B. C., CANADA
CABLE ADDRESS "TAIHONPO"
Authorized as second class mail
Post Office Department, Ottawa.

國各國中	墨美屬加	寄郵埠本	到派城雲	月每
毛五元一	毛五元一	毛五元一	五三元一	季每
毛五元四	毛三元四	毛五元四	五零元四	年每
元八十一	元七十一	元八十一	二元六八	年全

報費價目表

年五零百五千二元紀子孔
日四初月七年午火次歲歷夏

【頁一第】 號八拾七第卷六拾第紙聞新
【一期星】 日二月八年三十四國民華中

東南亞洲防衛會議

暫定九月在非舉行

美國務卿杜勒斯將親自赴會

菲律賓首都。馬尼刺一日合衆社電。菲律賓副總統兼外長九士亞。昨謂美國已接納菲律賓之邀請。在菲律賓夏季首都碧瑤。召開會議。討論訂立東南亞防衛公約。會期日期。暫訂九月六日。但關於此問題。尚無確實之協議。

如土亞作此宣佈。係與與駐菲大使史布安士會談後而發。加土亞並謂。美國務卿杜勒斯。將為美國之代表團長。親自出席防衛公約建立東南亞集體安全防共會議。但據報迄今除菲律賓外。尚有泰國表示有意參加該會議云。

美決不容共黨在亞洲再作寸進

臺北。一日聯合社電。中國國防駐美大使顧維鈞。昨對立法院報告。謂美已決定不容許共黨在亞洲。再作寸進。彼稱。最近美機在海南島附近。擊落中共飛機一架。足為美機決心制止亞洲共黨再作擴張之明證。顧謂美與此種決策。實有利於中國南方反攻大陸之計劃。

美軍事團將訓練國軍攻擊戰術

按顧維鈞。係於七月二十日回台述職。彼謂美軍事團。將擴大軍事援助。以爲美國對亞洲採取強硬政策之一部。查美國現下之援台軍事團。有官兵約八百。據聯合日報稱。該團對台灣軍隊之訓練。此後將由注重防守戰術而改爲進攻戰術。該報又稱。美國又擬將台灣海軍建立至與查陸軍有同等之規模。以爲美國應付遠東新變局政策之一部。

傳中美盟約將僅限於保臺灣

但目下臺灣方面。盛傳美與國方現時進行談判之軍事同盟。將僅限於保衛臺灣。國方人士。對此公開表示失望。立法院委員。一部即表示。該約應附加可攻中國大陸之條款。據報美駐華大使藍根。本月內將從華盛頓回臺。屆時對於中美軍事約之事。或有較明確表示云。

危國動亂未已 飛機出動鎮壓

危國危城二日美聯社電。危國軍事學校學生。今晨發生暴動。而嘉加士多里政府軍隊。立刻前往鎮壓。在危城機場之由羅拉軍隊基地之軍隊。亦同時參加反叛軍學生之行動。但據其他報導。則謂。此乃共產黨份子動員之結果。今日暴動。乃於四時廿五分開始。爆炸機乃於星期日晚。因嘉氏軍隊與軍校學生發生衝突。而軍校學生曾名被殺死所致。據危政府發言人謂。政府已動用空軍力量。並圖制服此次之助亂。至於指揮此次暴動者之姓名。現在立刻未能得悉。但據傳。共產黨存留份子。針對某項之攻擊云。

周恩來回北平 備受熱烈歡迎

東京。二日合衆社電。北平無線電播音消息。謂中共總理周恩來。及其赴日內瓦會談出。席越南和談之代表團。於昨夜已乘飛機回北平。中共人員逾六千人。擠擁機場。予周氏熱烈歡迎。查中共與周。自日內瓦會談結束後。即大歡周恩來之功。周恩來。日內瓦會談。爲周恩來之外交大勝利云。

國共海軍砲戰 共艦傷沉各一

臺北。二日合衆社電。有披露云。國共海軍砲戰。在浙江海岸。與中共海軍發生砲戰。互相砲轟。達壹小時之久。結果中共軍艦壹艘被擊沉。另壹艘受重傷。但國方巡邏艦無損。國方未受援助。

四捷共中立國 調查團員被刺

幸未受傷。南韓。漢城一日路透社電。聯合停戰委員會。當四日捷克之中心。調查團員。有一人。行入膳室時。有一刺客。以槍向彼等射擊。幸而未中。幸而未被命中。此事發生。乃於三百名仁川居民。示威要求撤退美及波共之調查團。數小時發生云。

印及東亞國家 欲組反共同盟

阿倫。倫敦。阿倫在與上院外交關係委員會作証時稱。印度及在該地之國家。願組織一個反共安全組織。但只准該地區之國家參加。彼等不願由西方任何國家之領導及參加云。

不准西方參加 阿倫在與上院外交

關係委員會作証時稱。印度及在該地之國家。願組織一個反共安全組織。但只准該地區之國家參加。彼等不願由西方任何國家之領導及參加云。

英運會第一日 田徑比賽成績

四百四十碼。自由式。真正與共產黨發生戰爭時。會影響至彼等必須跟從美國作戰。至要援助美國對共作戰。美國爲安全起見。必須拉攏朋友。蘇聯亦如是。但兩個制度所用之方法。當然絕對不同而已。

新雷達機將於 加拿大設立

偵查蘇機行動。日美聯社電。美國防部長兼美加防務局主席漢納。星期六在記者招待會中謂。鑒於最近蘇聯發展其長距離飛行之噴射機。北美爲對付起見。加拿大應立刻動工設立雷達機。俾能及早偵察蘇機行動。以迎空襲云。

英運會第一日 田徑比賽成績

四百四十碼。自由式。真正與共產黨發生戰爭時。會影響至彼等必須跟從美國作戰。至要援助美國對共作戰。美國爲安全起見。必須拉攏朋友。蘇聯亦如是。但兩個制度所用之方法。當然絕對不同而已。

臺灣槍決 共黨間諜

臺北。聯合社電。國方於上星期五。又將廿七名青年槍決。指彼等陰謀推翻國方現任政府。查此實爲國方於登調內閣決第三屆共黨間諜。上星期五槍決之青年。被控參加中共地下組織。煽動台灣高山族人反叛。且曾私運軍火入山區。準備於中共攻台時。作內應云。

亞力山大 征服全世界 爲俄國宗旨

英國國防部長亞力山大伯爵。昨日在英聯盟演說時。坦白警揚。俄國及其附庸國。依然在不爆發世界大戰範圍之內。力求征服全世界。

英運會第一日 田徑比賽成績

四百四十碼。自由式。真正與共產黨發生戰爭時。會影響至彼等必須跟從美國作戰。至要援助美國對共作戰。美國爲安全起見。必須拉攏朋友。蘇聯亦如是。但兩個制度所用之方法。當然絕對不同而已。



「躍市休」為加拿大最好之香烟

行發貨雜生萬廣

236 PENDER STREET EAST Phone: MA. 3032 Vancouver, B. C.

大幫新貨上市 歡迎光顧 去蒂厚花菇 去蒂大冬菇 鮮紅中蝦肉 墨國鮑魚 新坑鮑魚 各種草味鮮明可口 廣萬生謹啓

司公限有豐廣

KONG FONG CO., LTD. Tele Phone Pacific 2478 242-244 Pender St. E. Vancouver 4, B.C.

到辦

美國著名製造廠出品 頂靚各種厚底鋼鉄鏡 由二十起至四十皆俱備 最合餐館及家庭用便

李福專醫皮膚病限日痊癒

跌打刀傷筋斷骨奇難雜症立即止痛神速奏效(見效不受) O.D. 實驗立止心氣痛茶 每包壹元半 起死回生立愈雙單喉散每樽五圓 應驗搜毒丸 每樽四元 遠年爛脚珠珀拔毒生肌散 每料拾元 醫製喉喉唯一寶驗包愈皮膚百病膏 每盒銀貳元半 少林寺應驗如神跌打立即散瘀止痛消腫吊筋散 破天荒神效跌打酒 每樽壹圓半 此藥酒為技擊界打手打砂包必備之靈藥此藥酒無論打傷跌傷或腫脹熱痛或打傷打砂包必將此藥酒下些少於茶杯內用兩隻手指點此藥酒擦於患處立即散瘀止痛消腫不消十五分鐘之內復原狀此藥酒應驗如神如不靈驗弟非敢誇張也 本醫生醫務所寓維多利亞街門牌二百三十七號第二層十九號房 通新街 Kwong Man Sang & Co. 236 Pender St. E. Vancouver, B.C. 諸君如有函件寄來廣萬生大寶號轉交東莞李福收便安 雲埠代理處 金利源 廣萬生 兩大寶號

世界新聞

法國予突尼斯 作部份獨立

非洲。突尼斯三十一日合眾社電。法國內閣總理門第茲法朗士。為和緩突尼斯之反抗運動。彼昨夜與法內閣會商後。昨日即飛抵突尼斯。予突尼斯人較廣之自治權。准突尼斯人自理內政。但附有條件云

越共潛入泰境 九十八名被捕

搜獲共黨文件及地圖 曼谷合眾社電。九十八名越南人。以謀叛罪名。在納干邊農省東北被拘捕 據報。越共越南人在本月拾八日被捕。共黨並有文件及地圖以指示叛亂。 至於政治性的難民。大約有四萬越南難民在泰國。 大基斯坦共黨被捕 另搜獲三拾六名疑犯 喀拉刺刺透社電。大基斯坦官方昨日在西巴基斯坦逮捕共黨犯罪人員。登名叫真梳的賊匪。他是大基斯坦共黨代理秘書。 官方報導云。有其他二十八名西巴基斯坦人。亦為警察所搜捕獲云。

被政府逮捕

另搜獲三拾六名疑犯 喀拉刺刺透社電。大基斯坦官方昨日在西巴基斯坦逮捕共黨犯罪人員。登名叫真梳的賊匪。他是大基斯坦共黨代理秘書。 官方報導云。有其他二十八名西巴基斯坦人。亦為警察所搜捕獲云。

準備訪問大陸

日本左右社會黨代表 外務省拒絕給給護照 東京泛亞社廿日電。日外相岡崎勝男拒絕會晤左右社會黨代表。因為他們計劃要求日外省發給予赴中共的護照。接近日外省的消息靈通方面稱。岡崎外相不願以中共護照發給予社會黨理由如下 一。在社會黨代表團訪問中共後。可能使日本親共人數增加。二。自由黨認為社會黨訪問中共後。有利於後者的政治力量。據較早消息稱。日社會黨主席鈴木茂三郎計劃親自率領一十餘人社會黨代表團訪問中共。

粵共發動所謂 制止貪污運動

香港亞洲社電。最近抵埠香港之廣州商人。告記者稱。彼近發現有大批中共新「職工人員」偕同蘇俄「專家」。奉派至廣州。制止當地共幹之貪污行為。彼輩於抵穗後。即台集當地共幹。舉行會議。提出加強政治宣傳之新指示。並決定選擇「有前途趨向」之學生。予以訓練。使能參加制止貪污之宣傳工作。此位商人並指出。中共當局。已在廣東各地。大捕被指控有貪污行為之共幹。

英國宣佈承認 危地馬拉政權

英京。倫敦廿日路透社電。英本日宣佈。正式承認危地馬拉新政權。查該政權係於七月八日政事。以武力推翻危地馬拉原有之親共政權云 美麗女郎模特兒影片每幅姿勢不同 剪此告白連銀壹元寄來 Liverpool Pharmaceutical Co. Dept. A. 532 Mountain Ave. Winnipeg, Man.

THE BANK OF NOVA SCOTIA

敬請華友 利用本行存款 貯蓄保險箱等 均電各種匯兌 無不論大小借 歡辦外匯手續 俾君安心榮旋 同人感謝萬分

鄭少棠 專業裱花紙油色 寓跑路街三九一號 勝利旅館三十二號房 電話 PA. 0717

李家園 市上菜瓜時合 Lee Kar Shong Ranch P.O. Box 795 Phone 3342 Vernon, B. C.

靚嫩毛瓜 大肉苦瓜 青身絲瓜 存費自理

周愛權 精較各種時時眼鏡 兼修整破裂之舊眼鏡 J. K. CHOW OPTOMETRIST 514 Main St. Vancouver, B.C. 電話 MARine 5938

MISS ALLENA CHONG Insurance Agent 256 East Georgia St. 門牌二五六號佐治街東 電話 TA. 3526 蔣玉蓮保險 專務所 代理人壽保險 火燭車意外 僑胞如有委託 竭誠辦理 服務週到

中國貨車公司 電話 MA. 9629 433 Gore Ave. 接車行李 運輸貨物 乘有發售 快捷妥當

馬文仲會計師事務所 電話 TA. 3621 各稅演報 會計審計 兼收舊欠 無不効驗 地址登九三街東街東四一〇房 410-193 East Hastings VANCOUVER 4, B. C.

WING WING CO. LTD 458 Hastings St. E. H.Ast. 3041 Vancouver, B.C. 電話 喜市定三巴

Lux Theatre 戲院斯樂 即日放映 「著名銀幕」 「電影好戲」 兼映時時時畫片

家專火電 裝新修改隨時應命 快捷妥當取價相宜 電話 MA. 2501 吳炳賜啟

TATlow 3743 園桃 HO INN CHOP SUEY 79 Pender St. East Vancouver, B. C. 廚師上等 調味潔淨 地方雅潔 招呼妥當 大膳小酌 隨時應命 僑胞光顧 格外歡迎

加拿大

天 生 堂 HING SANG HONG 362 Powell St. Vancouver, B.C. Canada

(青龜大力丸) 一打五元 四打十九元 (主治) 陽痿不起, 發育不全, 眼瞤耳聾, 夜尿反滴, 尿路痔流, 每晚一服, 交通心腎, 耳聰目明, 陽痿不起, 絕無夜尿, 發育前進, 連服四打, 增進精力, 如不効驗, 餘貨回用, 使價承受, 決不食言。 (佳偶香素) 壹粒壹元 壹打拾元 佳偶無媒難入手, 必需香素訂白頭, 經過曬曬為夫婦, 從此夫妻戀愛情, (熱花戀情素) 一粒一元 一打八元 對花無情情淡薄, 必要情素燃愛情, 情慾發生情濃厚, 從此交際戀愛情, (長期抗戰露) 一樽二元 兩樽三元 長期抵抗無努力, 加神戰露抵抗強, 夜戰通宵唔熄火, 除暴原子有解圍, (實驗消痔丸) 每盒一元 每打拾元 大便疝血凸腸頭, 朝晚一服戒燒酒, 腸頭收縮無血痔, 如不實驗補回銀, (五蛇祛風膏) 單料一元 雙料二元 風濕骨痛難移步, 一貼蛇膏定安然, 若不當時止絕痛, 立即寄回補返銀。 (頑癬掃光水) 一樽二元 二樽三元 皮膚濕毒疥癩癬, 癢癢通宵不成眠, 藥一掃無痛癢, 如不效驗補返銀, (內消瘰癧丸) 一料拾元 頭項瘰癧腋下核, 朝晚一服戒女色, 瘰癧消漸漸好, 內消瘰癧第一方, 醫生薛慶棠司理 電話 PA. 4791

營業部啟事

本報兼理各種印件。如傳單, 貨單, 名片, 餐館菜單, 券據, 信封, 信箋, 徵信錄, 捐冊, 及書籍等。名目太繁。恕未枚舉。均工作精美。印刷玲瓏。計價特別相宜。仰祈留心賜顧是荷。

域埠洪門民治黨支部 陳近南誦鳴謝經費

(恕不稱呼) 寶源館 大世界 新世界 大館 全利館 每五元 廣東, 西, 來, 共七元五 東漢, 亞, 方共七元五 泰來字花 茂盛字花 輝煌字花 明園牌九檯 域多利戲院 榮興 成利 大益 合利 明園 每二元五

劉淇浩 廖造喜 鳴謝啟事

啟者。弟等昨奉達權總社昆仲公意。委派巡遊秘書與亞省。策動籌捐。購置實業。先後會到錦祿。片市在治。片市魯別。羅華。企倫打。卡技利。列必治。錦補祿。汝利慎。始路等埠。荷 蒙各埠叔父昆仲。厚意款待。并踴躍捐助。復蒙聖坤利行司理雷君。不惜犧牲寶貴時間。駕車借往各埠。此情此義。殊深銘感。同人等經於昨廿吉日。平安返回雲埠。願此告慰。并伸謝悃。

馬賽 園公會賽在日日 日七月八 至 日廿月九 時間 星期一至星期五 四點十五分 星期六 兩點半



李慧珍談幸運

國際社明必珠電。香港小姐李慧珍女士。雖為世界小姐第三名。然昨謂伊為世界上最幸運之人。蓋女士為國泰太平洋航空公司飛機侍從女郎。該公司飛機一架。上週末曾被中共擊下。女士或不免為遭難喪生者之一。

李女士稱。伊每隨飛機飛行。一兩次或三次。各次飛行均甚平安。飛機常在海南島外里飛過。因不能飛過其區。機中人能望見海南機場。

李女士二十。將獲環球國際電影短期合同。

泰政府令僑校

解聘附共教員

台北亞洲社電。此間自曼谷方面獲悉。泰國教育當局。已令曼谷及則布利(在曼谷東南)兩城市內一部份華僑學校。將一百五十二個被認為附共份子之教員。於八月一日起解聘。此項措施。相信亦將在此兩市以外之其他地區實行。泰國政府向來認為華僑學校。為中共宣傳之基地。現時泰國各華僑學校。尋覓師資已極不易。泰國政府此項新措施。將更加重僑校當局之困難。

波蘭輪上水手

已獲准赴美

台北。亞洲社電。被自由中國截獲之波蘭輪「普拉卡」號上拾二名水手中之八名。已自美國大使館

零落斷腸花

王香琴著

哀情小說 不諱人只
葉小姐猶不滿。將不能有妻矣。嗚呼。吾真不料。晚成不肖至此。葉小姐不嫌已厚幸。何為不解迎。反竊竊議人於後也。嗚呼。非嚴懲不可。既懲之。復使向葉小姐謝過。張博士。請我告於葉小姐。晚成實無所謂。有同葉小姐者。吾可使之。使之不敢與葉小姐異。渠竟妄議葉小姐。真斗膽也。即欲出呼晚成。切實之。張萬濤博士曰。翁愛晚成乎。後卿曰。愛。但不禮之行。當規正之。張萬濤博士又曰。翁愛葉小姐乎。後卿曰。不。不能對。張萬濤博士曰。翁念此。則知責晚成之非計。翁之思。實不及晚成遠甚也。後卿變色曰。豈有說乎。張萬濤博士曰。方欲言。雲衣適奉司徒夫人之命。捧冰梨至。後卿命置小石上。張萬濤博士。取一片。納口中食之。後卿則不食。惟將其。呆視張博士。叱雲衣去。曰。張博士且言之。吾心如焚。不能須臾忍矣。張萬濤博士盡梨一片。曰。翁與葉小姐相處之時。較晚成執長短。俾卿愕然曰。自不及晚成。張萬濤小姐為夫婦。而吾則否。何能相較。張萬濤博士曰。翁知此。則悟強婚之無益。晚成今與葉小姐性情不洽。翁即強之。以一時專制之威。或能使晚成屈服。然二人性情之不洽。則猶是也。性情既不和。則房之內。無好處可言。欲求琴瑟靜好。憂憂其難。以佳兒之幸福。付諸一擲。竊為翁不取也。且翁非愛葉小姐乎。愛之而使婚一性情不洽之夫。何當為播人。其陷。性情不洽。則朋友亦不能相愛。何況夫婦。翁細思吾言。當然悟矣。後卿爽然如有所失。汗自額中溢。點點如珠。凝而不墜。掀。咨嗟不已。但晚成不肯。張萬濤博士曰。大變生於前。亦不改其常度。蓋已透視世間一切。將以不變應萬變也。是時復取梨啖之。若有餘味。且取以食。後卿曰。翁勿重其。兒女家之事。當由兒女家自決之。不須翁之憂慮也。

方面獲得簽證。將於八月十五日左右飛往美國。另有四名水手之申請書。則尚未經美國當局批准。查旅美之波蘭協會。曾派代表兩人來台。辦理此十二名水手之赴臺手續。業已離台返美。

廣東牛瘟

香港亞洲社電。昨聞自廣州方面獲悉。由於廣東省內牛瘟嚴重。廣州市民已有月餘無牛肉可食。現時市上各屠牛場。每日僅宰殺牛猪。偶有牛羊。在中共控制下之肉市及合作社內。最近三星期來。已完全不供應牛肉。但各菜館。仍可自鄉間黑市上購得生牛。自行屠宰。

上院授權總統

維護世界和平

奧京。華盛頓廿日美聯社電。參議院昨以八拾八對零票通過給與愛華總統以權力。若法國及意大利不通過歐洲防衛計劃。美國可以單獨給予西德自主權。及武裝西德。貢獻世界之和平及安全云

港製膠器

大部份運銷美國

香港亞洲社電。美國現時已成爲港製膠器之最大市場。每年進口數量。約達美金二百萬元。據此間膠器出口商稱。香港之出產遠銷全世界三十餘國。全港共有大小膠器

和和公司

W. W. Book Co.
545 Fisgard St. Victoria, B.C.
中國現代作家文集 小說
世界文學名著 漢英對照本
應用技術手冊 社會言情小說
英文叢書 字 典
武俠小說 民間故事

巴拉蒙露天戲院

本院現改裝 Cinemascope 新式銀幕九十九尺闊四十四尺高能觀廣闊風景且放映有色影片此種新時代化銀幕爲全國露天戲院之絕無僅有又常映好戲銀幕之大爲全加拿大之冠內容一千輛車童子十二歲以下免費
Paramount Drive-in Theatre
Loughheed Highway at Spurling
Telephone Glenburn 0596

京菓海味 油糖雜貨
合時咸魚 瓜菜水貨
裕給公司
YEE LUN ARK KEE LTD.
P. O. Box 221
VICTORIA, B.C.

專營 祖國貨品 樣樣皆備 特約代理 各式藥酒 正糯米酒
MORLEY CO. LTD.
542 FISGARD ST. VICTORIA, B.C.

廣濟中西藥行
KWONG CHAI TONG CO.
122 Pender St. E.
Vancouver 4, B.C. PA. 8613
林強仲秘製經驗 北掃毒藥片
「每服兩粒」
統治男女百毒 流膿後登時全愈 免至漏延子孫 遺毒知妙入神 每寸四元另的士寄 用買者自理照常 用機代製丸散快 捷妥當
林仕宜專醫外科

遺囑 由五元起碼 富要做
LEONGS HAT SHOP
543 Main St. Vancouver, B.C.

美盛金舖
MEE SHING
433 Columbia Ave. MA. 2501
VANCOUVER, B.C.
十足金業飾各大小飾
各款眼鏡 司理 鄧輝章

各種紙料平沽
SMITH DAVIDSON & LECKY LTD.
VANCOUVER, VICTORIA, B.C.
本店備有各種紙料發行及學校文房用品發售及光顧極歡迎

快捷送到
於雲·高文·於雲
Evans, Coleman & Evans, Ltd.
1001 Main St. MA. 7331
Vancouver, B.C.

曹統新藥
C. T. SUN
110 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.
▲補腎固精丸 四兩庄六元
▲鹿耳丸 四兩庄六元
▲牛黃消核丸 四兩庄八元
▲男子七疝丸 四兩庄六元
▲消粒解毒丸 四兩庄六元
▲救急 四兩庄六元

MODERNIZE TAILORS
W. PENDER & CARROLL
趨時裁縫店
四十週年 天天進步
衣服特多 盡是新與
貴客光顧 巧手造成
不計利銀

World's Narrowest Building
James Wong Jeweller
鑲鑽新·鑄手錢金美半元二
鑲鑽鑲修·售發等指戒石鑽
匙鑲電·機鑽電·鑽水器·傷火
▲舖鑲鑽 志奕黃 ▲
4 PENDER ST. W. VANCOUVER 4 B.C.

緬大藥房
MAIN DRUG LTD.
463 MAIN ST.
VANCOUVER, B.C.
緬街四六三號 電話 TA. 8634
專配西藥 各種西藥 化粧香品 沖晒啡淋 文房用具 畫報雜誌 僑胞光顧 格外歡迎

4X
麵 請常食之 味優越之 各種麵食 市嘜麵

驗眼 專家 氏律古屋
A. Gerard Hirschberg.
年十三逾醫行
Ceric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
Pacific 8829

HARRY JAMES
INSURANCE & REAL ESTATE
212 KEEFER ST. TA. low 1377
六房住宅出賣
位在佐治街東二三四號離電卡一個布洛樓上房
三個樓下房三個井沐浴室三合土土庫大煥爐并
廚房餐爐煤氣熱水爐連沙花椅成副好不透火屋
蓋取價五千元先交式千元餘元銀期若一次交
足則取價五千元隨時可遷入居住
又新建四房塗灰單層平房式單位在 Knight Rd.
接近汽車線三合土土庫大煥爐新式不透火屋蓋取
價九千六百五拾元先交三千四百五十元餘元銀期
隨時可遷入居住
本處常有屋宇商店及工藝業出賣請諸留意焉
吳國華辦事處啟

Simon's HAVANAS
Pandora CEDARAP
EL PRODUCTO
FOR REAL ENJOYMENT

華人西醫
葉求錦 Dr. K. G. Yip Phone: Off. PA. 1716 Res. PA. 8485
龔邦耀 Dr. E. B. Gung Phone: Off. PA. 8610 Res. EM. 7017
趙社鴻 Dr. F. S. Chu Phone: Off. MA. 2053 Res. West. 1489L1
陳繼堯 Dr. G. H. Chan Phone: Off. TA. 2824 Res. FA. 5089-1
梁魁魂 Dr. S. W. Leung Phone: Off. TA. 4934 Res. CH. 7314
黃永源 Dr. W. Y. Wong Phone: Off. PA. 4709 Res. EM. 5434
陳因 Dr. Theo. Y. Chang Phone: Off. MA. 7516 Res. KE. 7784-1
華人牙醫
趙社現 Dr. W. S. Chu Phone: Off. TA. 4843 Res. N.W. 4749R1
李達宸 Dr. D. S. Lee Phone: Off. PA. 7059 Suite 108

偵探

洪門信條
以義氣團結
以忠誠救國
以謀略除奸

THE CHINESE TIMES
established in 1907, is the
oldest Chinese newspaper
in Vancouver. Published
every day except Sundays
and holidays by The
Chinese Freemasons in
Canada Publishers Ltd.

偷運鴉片紅丸走私大王落網

英和鴉片烟的鼻祖九人。最近在巴黎落網。被警探用出奇制勝的反間計。把他們全部鎖起。其中七名是男子。兩名是姿色艷麗的金髮女郎。這組大走私案破獲時。歐美二洲的人士。對此極感興趣。並且佩服法國警探們的機智。

警探化裝黨徒落網

英和鴉片烟的鼻祖九人。最近在巴黎落網。被警探用出奇制勝的反間計。把他們全部鎖起。其中七名是男子。兩名是姿色艷麗的金髮女郎。這組大走私案破獲時。歐美二洲的人士。對此極感興趣。並且佩服法國警探們的機智。

法國的探案技藝超越。是聞名世界的。這一次警探們選派出一個三十二歲。身手敏捷。頭腦清醒。樣子漂亮的便裝警探。他的名字叫他。他化裝成一個無業遊民。經營小規模的紅丸。和鴉片走私販賣。由於警探們的協助。對於他的販賣毒物。詐作痴呆。所以無往而不利。賺了許多錢。引起黑社會領袖們的注意。賞識他的技巧和他的胆識。用美人計誘引他入彀。自從他加入之後。這便成了聞名歐洲和美洲的十大好漢。當局為之側目。他們秘密由亞洲運往美國販賣。每一單生意。他們可以賺五萬至十萬美元。如是者經過兩個月。他仍依然未有機會下手。因為黨徒的首領。財雄勢大。消息靈通。鎗械又充足。詭計多端。而且是一個殺人不要命的兇殘匪徒。他將匪徒分散。拒絕與他們見面。通訊的辦法。是由首領用無線電密碼發給命令。直至最近。機會來了。他們幹了一宗很大的生意。首領要舉行慶功大會。於是這組黨徒通知警探圍捕。可是每次都撲了一空。因為每次首領都臨時改換地點。最後一次。首領通知黨徒。即日下午四時在鬼島街角僻靜處一輛用油布遮蓋的巨型汽車會面。並且吩咐黨徒各人都要穿著工人服裝。掩飾警探耳目。他接到吩咐的時候。已經差不多是四時了。他當時正在一家下等的舞廳醉醺醺。他知道一個化裝警探也在舞廳內消遣。於是他用眼色知會那個警探。然後詐作酒醉。攙着一個舞女叫做珍妃。在舞池亂跳一頓。珍妃笑說他詐頭納福。

其質他的頭領長短步伐。就是拍發密碼。傳遞消息。看那個化裝警探。從速向上呈報報告。

警探總部接獲了消息後。不動聲色。恐防洩露。派出大量改裝車。又用無線電互相聯絡。果然到了四時。一輛貨車在鬼島街轉角了。她最後繼續開車。警探仍然未下手擒拿。只是常常更換車。在各處不同的地方。接齊了十個人之後。向郊外疾駛而去。警探們此時見機不可失。突然將貨車包圍。當時車內的各黨徒知道中了詭計。正想拔鎗拒捕。可是貨車在鬼島街左右。一部車輪的走私販賣海洛英和鴉片。門需要付代價。而這些代價永遠。

大王。和他的九名死黨。唯有俯首就捕。不敢抵抗也。

其質他的頭領長短步伐。就是拍發密碼。傳遞消息。看那個化裝警探。從速向上呈報報告。警探總部接獲了消息後。不動聲色。恐防洩露。派出大量改裝車。又用無線電互相聯絡。果然到了四時。一輛貨車在鬼島街轉角了。她最後繼續開車。警探仍然未下手擒拿。只是常常更換車。在各處不同的地方。接齊了十個人之後。向郊外疾駛而去。警探們此時見機不可失。突然將貨車包圍。當時車內的各黨徒知道中了詭計。正想拔鎗拒捕。可是貨車在鬼島街左右。一部車輪的走私販賣海洛英和鴉片。門需要付代價。而這些代價永遠。

語花朵朵

★大多數的男人都知道怎樣能夠多賺一點錢。但他們卻從來不肯工作到那個程度。
★世界上最難支付的東西。就是愛情和金錢。
★沒有人能夠說出痛苦的意義。假使你要知道它你便先嘗它的滋味。
★每個人都往往祇知道憂慮而不知道工作。所以被憂慮殺死的人。多過勞死工作殺死的人。
★不論一個人在辯論上所站的。是那一方面。他總會找到一些他所不願意和他們站同一方面的人。即使最喋喋不休的乘客。在飛機起飛和降落的時候。也不開口了。
★生命之中最難得留戀的是我們需要付代價。而這些代價永遠。

破涕一笑

▲有季常第二兒兒於妻者。訴之于其友。友教之曰。此平日積弱所致。後再如此。須放些虎步出來。友妻在屏後聞之。厲聲曰。做虎勢便如何。友驚跪曰。我若做虎勢。你是武松。

可憐語

▲昔人雖唱子孫壽命說。近人雖唱人壽壽命說。然究之於死後之身何與。楊朱云。生為禽舜。死則腐骨。生為榮紉。死則腐骨可憐。

瀛海清吟

江管生花夢已虛 硯田無稅久耕鋤
經含褒貶宜削削 史別賢愚重氏書
氣魄雄渾凌造化 波瀾闊壯起龍魚
雖希定遠功扶漢 投可封侯忍捨諸

文房四寶偶咏

子安飲汁錫鑪機 腹稿裁成任意揮
村舍烟迷春黛遠 江帆風送翠雲微
畫眉總見當窗立 點目乍驚破壁飛
蘭香蕙薰松韻古 詩文清染墨相輝

相命家的悲劇
相命家被解上堂。法官說。如果她算得出堂上預備罰她坐多少天監獄。那末。她就可以被釋放。不用坐牢。相命想了大半天回答說：「我想是三十天吧。」結果被關了二十五天。

祖國油米雜貨
鮮明潔淨
中西日用食品
如蒙光顧
請到外埠
FOO HUNG CO. LTD.
129 Pender St. E. P.A. 6635
Vancouver 4, B.C.

味精
廠精味廚天
出品
味精
售發有均號商各

唐山特辦癩癩症
癩癩症
癩癩症
癩癩症

KWONG SANG
P.O. Box 508 Duncan, B.C.
免近埠廣生藥局黃君鉅啟

OWL DRUG CO.
舖材藥路澳
Cinacore 止咳良藥
Dolan 神效風濕丸
二元九角五
三元九角五

滿地可銀行
BANK OF MONTREAL
102 MILLION CAPITAL

注意
眼鏡
家專鏡配
Abramson
And
Hollenberg
九日每間時
半時至至時

重慶唐餐館
日夜不替市
大謙小酌
男女備禮
雲漢第一家
榮晏頂瓜瓜
隨時可應駕
請來幫襯吓

CHUNGKING CHOP SUEY
178 East Pender St.
Vancouver, B.C. Canada.
MARINE 1734

代理
各種香煙糖發行
大小光顧一律歡迎
地址在金利源與記右隣

新到大幫
唐雜貨水貨
山祖國新鮮鱈魚
新米登場特別廉價

WING LUNG CO.
142 E. Pender St.
Phone PA. 1734
VANCOUVER B.C.

LIANGSEK WONG [地址地郵]
201 1st St., E. Calgary, Alta. Canada
滋補健腎丸
強精大補丸
治虛性的神經衰弱唯一之強精補腎丸

注意
眼鏡
家專鏡配
Abramson
And
Hollenberg
九日每間時
半時至至時

重慶唐餐館
日夜不替市
大謙小酌
男女備禮
雲漢第一家
榮晏頂瓜瓜
隨時可應駕
請來幫襯吓

CHUNGKING CHOP SUEY
178 East Pender St.
Vancouver, B.C. Canada.
MARINE 1734

注意
眼鏡
家專鏡配
Abramson
And
Hollenberg
九日每間時
半時至至時

重慶唐餐館
日夜不替市
大謙小酌
男女備禮
雲漢第一家
榮晏頂瓜瓜
隨時可應駕
請來幫襯吓

香港 廣記 參茸行
MAK KWONG KEE
世界二百餘年 宗旨專賣正貨

本行選辦 鹿茸 鹿片 鹿尾 鹿胎 鹿角 鹿筋 鹿骨 鹿髓 鹿胎 鹿角 鹿筋 鹿骨 鹿髓 鹿胎 鹿角 鹿筋 鹿骨 鹿髓

歡迎外埠 僑胞函購 迅速郵奉 担保寄到

六九七七報電 號九十四街行北南港香
 49, BONHAM STRAND W. HONGKONG

利僑貿易行
 LE-KIU IMPORTING CO. LTD.
 Phones: MA 8105 MA 8950
 256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

新鮮蝦肉 靚咸蛋 有蒂菇 去蒂菇 紙包抹油曹白 紙包抹油紅三 紙包抹油馬友

中國經理有限公司 燕梳實業
 生意買賣交易并契約入籍移民事宜
 附設家教大旅店招待來往客商
 香港僑英行辦莊接理匯兌進出口貨

元發雜貨藥材公司
 Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
 262 Pender St. E.
 (PA. 1548) Vancouver 4, B.C.

新辦到大幫 美國市省長身絲苗米
 好煮，好飯，軟熟，甘香，價甚相宜

本土鮮瓜菜 毛瓜 豆仔 大宗出市 苦瓜 莧菜

雲坤信有限公司
 Kuo Seun Importers Co. Ltd.
 87-89-91 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.
 Phone: PA. 6023

新到
 尼龍面軟皮底拖鞋 通花檀香扇
 軟皮底 兒童拖鞋 薯蕷紙扇
 黃珠皮面皮底拖鞋 罐頭荔枝
 有硬皮底，軟皮底 甜酸紫薑
 及膠皮底三種 五磅罐馬蹄

文匯定期開學禮
 雲坤文匯學校。定期本月五日(星期四)開學。經誌前報。該校于是日上午拾時。舉行四拾三年年度開學典禮。屆時黃校長除宣布本學年度行政概況外。并報告校務促進計劃。及教學方法。該校教學方法。係由校長與教員小組研究所得。結果。該校八月份上課時間。夜班生每日由上午九時至十時。日班生每日由上午十時至十二時。九月份起。星期一至星期五。日班生每日由下午四時十分至六時。夜班生每日由下午七時至九時。星期六夜班生每日由上午九時至十二時。又該校教員除原有外。現增聘黃炳寬君擔任音樂及小學唱遊國語。常識等科。

神眼書法家抵埠
 我國神眼書法家溫永琛君。為應南北美洲各地僑胞之邀。及宣傳祖國文化。于昨週末由檀香山。經三藩市飛抵溫哥華。連日分別拜訪各僑界。據悉溫君此次抵加。擬將其作品作數日展覽。俾僑胞得親見其欣賞此輩聲譽之書法菁華。查溫君現年卅二歲。原籍鶴山。少長香港。年拾二即開始研究書法。學凡篆、隸、草、楷、隸、甲骨等碑。均刻苦鑽研。年拾六歲大進。即有神童之稱。年拾八在上海展覽其作品。震動藝壇。譽為神工。又悉溫君在粵英方寸內。能寫數千蟻形小字。非肉眼所能見。曾經國內外報章雜誌。盛傳其事。拾年來。溫君曾遍遊星洲、婆羅洲、泰國、安南、菲律賓、馬來亞羣島各國城市。展覽其作品。所至城市。均受僑胞及國際友人熱烈歡迎。此次經檀香山。曾為各僑胞挽留三週。并展出其作品。各界均嘆為生平所未見。茲次遠道來加。開揚國粹。為國增光。實屬難能可貴。溫君留加約二月。前往多利。宛尼。多。印度。奧太瓦各埠。而後轉程回國各大城市。現下榻于聖占士旅館四號房云。

大公義學今日開學
 雲坤大公義學。小學部。定於今日(八月二日)上課。時間由下午四時至六時。有志求學者。請依時到校開學上課。又該校之小學部。四、五、六年級及中學部。則定期九月七日下午七時開課。招收各班插班生。有志向學者。請早到大漢公報。陶陶酒家。昌隆肉店。利僑雜貨店。及該校教務處報名。

加驗警正在偵查此案
 據加拿大選舉手續書記稱。據彼所知。加國選舉完全未受影響云。

周馬聯婚盛況
 雲坤僑商馬修款翁之第二女周蘭小姐。與片市佐治地僑商周金洪翁之子進田君。於昨三十日結婚。婚禮由西人牧師與奧主持。禮式簡單而隆重。禮畢。拍照。旋赴慶會。至昨三拾日馬修款翁。又在馬大府舉行茶會。對與會之嘉賓約百人。濟濟一堂。備極熱烈。席間由馬翁親自宣佈茶會宗旨。及表示感謝諸親友道賀。隨即開始慶會。觥籌交錯。洵為會云。

匪徒竊英運會 選手小夾萬
 匪徒昨廿日晚。闖進英運會選手在卑詩大學之宿舍。而搬去一座二百九拾磅重之夾萬。據英運會總委會主席席士丹史密斯稱。運動員之餐票。或其個人之貴重物件。大概存于該夾萬內。此案大概是全體運動員及辦事人參加開幕禮時發生者。

火車撞貨車尾 但未傷人
 昨不亞吉桃化利鐵路客車一列昨由雲坤出發東行。在路比溪站與停于該站之貨車車尾相撞。但未傷人云。

承頂生意聲明
 啟者設在本埠 3135 OAK ST. Sunshine Market 之全盤生意。現由黃文旭等備價承頂。訂於八月五日在 Currie Realty Ltd. 3381 Cambie St. 交易清楚。倘中西人士與 Sunshine Market 有數目賬未清者請於交易前到去該交易處報明。一經交易之後概與承頂人無涉。特此聲明。以免後論。
 黃文旭預啟

周馬聯婚盛況
 雲坤僑商馬修款翁之第二女周蘭小姐。與片市佐治地僑商周金洪翁之子進田君。於昨三十日結婚。婚禮由西人牧師與奧主持。禮式簡單而隆重。禮畢。拍照。旋赴慶會。至昨三拾日馬修款翁。又在馬大府舉行茶會。對與會之嘉賓約百人。濟濟一堂。備極熱烈。席間由馬翁親自宣佈茶會宗旨。及表示感謝諸親友道賀。隨即開始慶會。觥籌交錯。洵為會云。

聘請公債票僱員多名
 本公司宜聘請僱員多名。為推銷公債票生意。苟能勤力。每年可獲式萬五千元之好入息。此必為君素來所尋覓之良好機會。所有僱員。初次服務。本公司當負訓練責任。是以不須先有經驗。但要購有新式汽車。請將年齡、姓名、地址、電話。一併填入復函便安。

好餐館出賣
 本餐館設在片路架卑。交通便利。地點適中。舖內設有座位三十餘個。樓上有住房兩間。裝置用具齊備。生意甚好。因其中有位同伴。志圖別業。是以人力不足。故願將生意全盤出賣。有志營斯業者。請來面議。價錢相宜。
 S. S. CAFE
 P. O. Box 734 Ponoka, Alta.

馬放山 包醫風濕 十二點鐘全癒

神前七毛、逃犯六毛、私費六毛、活屍七毛、大偵探壹圓、野女郎六毛、油畫賊七毛、毒藥丸七毛、白花蛇九毛、化身人八毛、冤魂帳六毛、籠中鳥二毛、恐怖戲式元、佛國寶三元、斷頭亭二元、落魂崖一元、風流奇案一元、小卷春色六毛、神祕魔窟五毛、龍爭虎鬥六毛、古風奇案壹元、寶窟歷險壹圓、森林淫獸七毛、白衣女魅八毛、龍神鐵騎五毛、黃毛怪人八毛、飛簫走壁八毛、無敵霸王八毛、半片殘照四毛、雙重謀殺二圓、銀海風波五毛、胡塗判官七毛、蒙面怪人六毛、月夜冤魂六毛、水底怪物二圓、薄刀刀徒八毛、孤獨狗兒圓、兩世冤仇壹圓、定時炸彈六毛、古風盜案六毛、黑夜奇遇六毛、逃亡之夜六毛、下午茶點六毛、肉博方世玉壹元、三探少林寺壹元、仔探七探案壹元、計破香水陣五毛、夜探青山消五毛、梅花暗殺團二毛、神祕石匣二元、走上斷頭台八毛、失蹤的情人七毛、血紅色之筆六毛、神祕寶庫二元、刻毒的詭計八毛、三個女間諜六毛、春宵的糾紛四毛、神祕俱樂部壹圓、恐怖的美人五毛、黑雞心皇后六毛、第七次謀殺六毛、參湯的毒藥六毛、紅咀鳥的誘惑六毛、三姨太的密室六毛、福爾摩斯的死三元、玩刀仔的女人壹圓、羅拔探案六毛、大刀王五別傳壹元三毛、武裝天四不素壹圓、索命色水七毛、秘術水七毛

好餐館出賣
 本餐館設在片路架卑。交通便利。地點適中。舖內設有座位三十餘個。樓上有住房兩間。裝置用具齊備。生意甚好。因其中有位同伴。志圖別業。是以人力不足。故願將生意全盤出賣。有志營斯業者。請來面議。價錢相宜。
 S. S. CAFE
 P. O. Box 734 Ponoka, Alta.

WESTERN MUSIC MACHINE CO. LTD.
 A.M.I. Distributors For Alberta & British Columbia
 9916 Jasper Avenue
 Edmonton, Alberta.

本公司為美國 A.M.I. 公司註冊及專聘省總經理。代理環球著名 A.M.I. 自動唱機。式樣新穎。機件簡單。價格相宜。包用三年。價錢目錄函索即奉。
雷炎公司啟

龍門酒家
 代理燕梳及機票船票
 Quon H. Wong, Notary Public
 191 E. Pender Vancouver, B.C.
 PA 1628

信真龔
 發行 龔真信
 D.O.C. 用不想來銀付函隨請機有心
 總店 2394 W. 4th Ave. Vancouver, (9) B.C.
 電話 CHerry 0947
 CEdar 5304

和發號
 WO FAT CO.
 53 Pender St. E.
 Vancouver 4, B.C.

中秋月餅
 本店即日遷往對面五十三號門牌照常營業。遠近僑胞惠顧。請照上列地址付郵。無誤。PA. 8032

大羅仙算命
 冬天過了。春季到來。試算張命。幾時發財。
 詳批八字三圓
 加批星盤六圓
TAI LOR SUN
 529 Carrall St.
 Vancouver 4, B.C. Canada.

豆腐丸
 好食哉 豆腐 天香園有 咸甜可用 慢車寄上。
 本園之罐頭豆腐行銷十餘年。遠近僑胞稱便。暇時購備。諸君。隨意取食。四季咸宜。且生鮮入罐。自有特殊風味。如加水或火煮熟。則更滑滑無比。與鮮製豆腐無異矣。
 各大商戶均有代售

發行香天香園
 Canadian Soya Industries Ltd.
 1131 Dundas St. Vancouver, B.C.
 HA. 3788

大旅店
Lotus
 ABBOTT ST.
 電話 PA.

龍門酒家
 百 27 TEL
 575 145